1146
2062
Ц. Исторический Архив
Фонд № 481 оп. № 1 Ед. хр. № 1146

1146. (№ 2062). 18. მიწერ-მოწერა საზოგადოების სამტრედიის განყოფილებასთან, მოხსენებები და ოქმები განყოფილების მდგომარეობის შესახებ. 1909 წ. მარტის 5—1915 წ. მარტის 8. ფურ. 55.

1909 წ.
53 ა. 1.

18.
ფ. 481
5
1146

საქმე

ქართველთა შორის წერა-კითხვის გამავრცელებელ საზოგადოებისა

საგზაო ხარჯებისა

შესახებ

1909

დაიწყო 190 9 წ.

გათავდა 190 წ.

„53" ფურცელს შეიცავს საქმე.

№

საქმე

ქართველთა შორის წერა-კითხვის გამავრცელებელ საზოგადოებისა

საშტატო დაწესებულება

შესახებ

სწავლა

დაიწყო 190 წ.

გათავდა 190 წ.

„.....“ ფურცელს შეიცავს საქმე.

[illegible]
[illegible]

1

[illegible] ბრძანება [illegible]
[illegible]

ამასთანავე ვიუწყებით ქ. სამტრედის
სამოქალაქო წ. კ. საზედამხედველო წევრთა
სახელით ჩვენის ერთის ქ ძალით
ისარ, ქ, სანადირო ჩვენის ადგილ-
ამოსრულის თანახმად, ჩვენთანავე
თქვენ, ისეთ შეიტანთ წესში რომ
სამტრედის ისეთნის ქ. ბ. წ. კ. ე. საზ.
კონტროლიორის [illegible].

კონტროლიორის [illegible] თავმჯდო-
მარე ვიცე პრეზიდენტი
ილია [illegible]

1909წ. 2 მარტი ქ. სამტრედია

1909 წლის, თებერვლის 23-ს დილის ათ საათზე ქალაქ ბორჯომის საზედამხედველო საბჭოს სხდომაზე, რომელსაც თავმჯდომარეობდა ბორჯომის მაზრის უფროსი, ბატონი ალექსანდრე ნიკოლოზის ძე ჯაფარიძე, დასწრებულ იქნა ბორჯომის საზედამხედველო საბჭოს წევრები (3) ბატონები: ალექსანდრე ნიკოლოზის ძე ჯაფარიძე, ალექსანდრე ალექსანდრეს ძე ნიკოლაძე და ალექსანდრე ალექსანდრეს ძე ნიკოლაძე.

1. ბატონმა ალექსანდრე ჯაფარიძემ განუცხადა საბჭოს, რომ ბორჯომის ქალაქის საზედამხედველო საბჭოს მიერ ბორჯომის ქალაქის სასწავლებლების ინსპექტორად არჩეულ იქნა ბატონი ალექსანდრე ალექსანდრეს ძე ნიკოლაძე.

2. ბატონმა ალექსანდრე ნიკოლაძემ განუცხადა საბჭოს, რომ ბორჯომის ქალაქის სასწავლებლების ინსპექტორის ადგილის დაკავებისთანავე ის ბორჯომის ქალაქის საზედამხედველო საბჭოს წევრის ადგილს ტოვებს.

3. ბატონმა ალექსანდრე ჯაფარიძემ განუცხადა საბჭოს, რომ ბორჯომის ქალაქის საზედამხედველო საბჭოს წევრის ადგილის დაკავებისთანავე ის ბორჯომის ქალაქის სასწავლებლების ინსპექტორის ადგილს ტოვებს.

4. ბორჯომის ქალაქის საზედამხედველო საბჭოს წევრად ბატონმა ალექსანდრე ალექსანდრეს ძე ნიკოლაძემ შესთავაზა:

ბორჯომის ქალაქის საზედამხედველო საბჭოს წევრად:
1. ალექსი ვასილის ძე,
2. ტარიელ ტატიშვილი,
3. ალექსანდრე ჯაფარიძე,
4. ალექსანდრე ნიკოლაძე,
5. ალექსანდრე ალექსანდრეს ძე ნიკოლაძე,
6. ალექსანდრე ნიკოლოზის ძე ჯაფარიძე.

5. ბატონმა ალექსანდრე ნიკოლაძემ განუცხადა საბჭოს, რომ ბორჯომის ქალაქის საზედამხედველო საბჭოს წევრის ადგილის დაკავებისთანავე ის ბორჯომის ქალაქის სასწავლებლების ინსპექტორის ადგილს ტოვებს.

ბორჯომის ქალაქის სასწავლებლების ინსპექტორად:
1. ალექსანდრე ნიკოლაძე,
2. ალექსანდრე ალექსანდრეს ძე ნიკოლაძე,
3. ალექსანდრე ნიკოლოზის ძე ჯაფარიძე.

ბორჯომის ქალაქის საზედამხედველო საბჭოს წევრად:
1. ალექსი ვასილის ძე,
2. ტარიელ ტატიშვილი,
3. ალექსანდრე ჯაფარიძე,
4. ალექსანდრე ნიკოლაძე,
5. ალექსანდრე ალექსანდრეს ძე ნიკოლაძე,
6. ალექსანდრე ნიკოლოზის ძე ჯაფარიძე

28.
29.
30.
31.

ქართული ანბანის ასოების რიგზედ ჩამოთვლილ ასოებით
დაწყებული სახელების ეტიმოლოგიური განმარტება:

1. ანანიაზე ვიანური სახელია ებრაულიდან
2. ბაბანინა ალბანური სქესიდან წარმოებული
3. ავთანდილ ნიშნავს ქართველს
4. სტეფანე ბერძნული სტეფანოსი
5. ალავა ეგრისული ტომია
6. გიორგი ბიბლიური ვაჭრობისა
7. ალექსანდრე ბერძნული ალექსანდრია
8. ნიკო ბერძნული ნიკოლოზის
9. სპირიდონ ბერძნული ეკლესიური
10. ზაქარია ებრაული ქრისტე
11. ლეონიძისეული ვიანური ლომის
12. ირაკლი ქართული ირაკლეა
13. ჩხეიძის ავთენტური ეთნიკური
14. ხიდაშელი ხიდაშელის ძისა
15. ჩხეიძის ალექსეული ფსიხიური
16. ნესტანი ხიდაშელის ქალიშვილი
17. ვანური ხიდაშელის ვაჟიშვილი
18. ცისანა ვანელის ასული
19. ხიდაშელი ლიდაგის ქალის
20. ლიდან ვანური ქალი
21. ყასაბიძე ავთენტური ჩანაწერიდან
22. ჯაფარი ქართული ეტიმოლოგია
23. ჯაბადარი ქართველის ვანური
24. ტატიანეში ვანური ქალის
25. ტერენტი(ანდა ტერე) ვანური ხიდაშელის
26. ზაზანაური ქრისტიანული ტერმინი
27. ალექსი ვანური ქალის
28. ქართველ ნიშნავს ქართველს
29. ქუთაისი ავთენტური ეთნიკური
30. ჩიქოვანი ვანური ქალის

31. [illegible]
32. [illegible]
33. [illegible]
34. [illegible]
35. [illegible]
36. [illegible]
37. [illegible]
38. [illegible]

4

№ 66.
17 Марта 1909 г.

ЕГО ПРЕВОСХОДИТЕЛЬСТВУ
Господину Кутаисскому Губернатору.

На основаніи § I и примѣнительно къ § 25 своего устава, Правленіе Общества распространенія грамотности среди грузинскаго населенія Намѣстничества Кавказскаго покорнѣйше проситъ разрѣшеніе Вашего Превосходительства о легализаціи самтредскаго отдѣленія общества, согласно прилагаемаго протокола организаціоннаго собранія учредителей мѣстнаго отдѣленія.

ПРИЛОЖЕНІЯ: I, уставъ общества, 2, инструкція по организаціи мѣстныхъ отдѣленій и 3, протоколъ организаціоннаго Собранія учредителей самтредскаго мѣстнаго отдѣленія.

Предсѣдатель Правленія
Генералъ отъ инфантеріи

Секретарь

Копія

5

П Р О Т О К О Л Ъ

организаціоннаго Собранія учредителей Самтредскаго Отдѣленія Общества распространенія грамотности среди грузин. населенія

1909. 10 дня г. февраля 23 дня по приглашенію Торговца Ираклія Макаробеловича Сихарулидзе состоялось предварительное совѣщаніе, изъ 31 человѣка, которое, послѣ ознакомленія съ Уставомъ Общества распространенія грамотности среди грузинскаго населенія и инструкціей Общаго Собранія этого Общества по организаціи Мѣстныхъ Отдѣленій, постановило:

I. Открыть въ раіонѣ Самтредскаго участка Кутаисскаго уѣзда Мѣстное Отдѣленіе Общества подъ названіемъ Самтредскаго. Мѣсто пребыванія Правленія въ Самтреди.

3. Въ дѣйствительные члены Мѣстнаго Отдѣленія Общества записались 38 лицъ, поименованныхъ въ прилагаемомъ спискѣ.

3. Ближайшею цѣлью Мѣстнаго Отдѣленія постановлено учредить безплатную библіотеку-читальню и воскресную школу въ Самтреди.

4. Присутствующіе въ совѣщаніи избрали изъ своей среды Правленіе Отдѣленія въ составѣ:

Предсѣдатель Георгій Сихарулидзе

Члены Правленія Варламъ Асатіани, Георгій Думдума, Елисо Каландадзе, (Ираклій Сихарулидзе, Григорій Урумадзе и Илья Джаши)

5. Правленіе уполномочено сдѣлать соотвѣтствующія сношенія съ Правленіемъ Общества для легализаціи Мѣстнаго Отдѣленія и по утвержденіи такового принять мѣры къ открытію Отдѣленія на точномъ основаніи Устава Общества.

~~подписи~~.

Спиридонъ Георгіевичъ Сихарулидзе, Георгій Ѳедоровичъ Степанидзе, Иванъ Николаевичъ Берадзе, Степанъ Петровичъ Стурua, Илья Игнатіевичъ Джаши, Давидъ Михаиловичъ Кванталіани, Іосифъ Захаріевичъ Нодіяколіани, Нико Филипповичъ Каквеладзе, Сардіонъ Ѳедоровичъ Чхеидзе, Антонъ Іосифовичъ Берадзе, Силивестръ Георгіевичъ Гутидзе, Аполонъ Евстафіевичъ Папава, Порфирій Шаловичъ Канделаки, Михаилъ Бичіевичъ Микадзе, Порфирій Алексѣевичъ Чхеидзе, Несторъ Михаиловичъ Никагосяновъ,

Георгий Михайлович Чарамадзе, Эристо Васильевич Букиев, Михаил Симонович Гвахадзе, Симон Георгиевич Гегидзе, Карамано Егорович Копалейшвили, Григорий Христофорович Урумадзе, Еремей Максимович Горгиладзе, Лаврентий Георгиевич Цулукидзе, Авксентий (он же Арсен) Георгиевич Эсхулакашвили, Мариамди Трифонович Долидзе, Алексей Георгиевич Бердзе, Макентий Николаевич Гугуная, Елисо Иванович Каландадзе, Окропир Васильевич Кунтелиа, Моисей Естафьевич Стуруа, Варлам Константинович Асатиани, Нестор Григорьевич Ильашвили, Атанасе Бичиевич Микадзе, Иосиф Алексеевич Гогодзе, Георгий Дундуа, Прокопий Захарович Захарадзе, Георгий Захарович Сихарулидзе.

1909 № 1922

6

КУТАИССКІЙ
ГУБЕРНАТОРЪ

По Губернскому по дѣламъ объ обществахъ Присутствію.

№ 35

15 Апрѣля 1909 г.

Гор. Кутаисъ

Въ Правленіе Тифлисскаго Общества распространенія грамотности среди Грузинскаго населенія

Вслѣдствіе отзыва отъ 17 минувшаго Марта за №66, сообщаю Правленію Тифлисскаго общества распространенія грамотности среди Грузинскаго населенія, что на открытіе Самтредскаго отдѣленія названнаго общества съ моей стороны препятствій не встрѣчается.

Генералъ-Маіоръ

Завѣд. Дѣлопроизвод.

1909. X-1

W 229.

1409. III-23
№ 72

ЕГО ПРЕВОСХОДИТЕЛЬСТВУ

Господину Кутаисскому Губернатору

На основаніи § 1 и примѣнительно къ § 25 своего устава, Правленіе Общества распространенія грамотности среди грузинскаго населенія Намѣстничества Кавказскаго постановило открыть Мѣстное отдѣленіе Общества въ Самтредіи, Кутаисскаго уѣзда. Правленіе ~~Общества~~ открывшаго по выбору членовъ будетъ состоять: Предсѣдатель Георгій Сихарулидзе. Члены Правленія - Варламъ Асатіани, Георгій Дундуа, Елисо Нанандзе, Ираклій Сихарулидзе, Григорій Урушадзе и Илія Джапаридзе.

Увѣдомляя объ этомъ, Правленіе честь имѣетъ приложить при семъ уставъ Общества и инструкцію по организаціи мѣстныхъ отдѣленій.

Предсѣдатель Правленія

Генералъ отъ инфантеріи:

Секретарь:

ქ. შ. წერა-კითხვის გამავრცელებელი

საზოგადოების

საქმეთა განყოფილების

შემოსავალი და გასავალი 1909 წ

შ ე მ ო ვ ი დ ა.

№№		ფ.	კ.
1.	საწევრო გადასახადი თქვენგან წელსადრ	54	-
2.	შემოწირულება დოსტოევსკი ანუკვარად	333	14
3.	ჩარიცხული	15	-
		402	14

№№		ფან.	კაპ.
1.	სჭარბტენიანი წყნეულის ტ ქვეშ ნესტიანობის ხმევა	10	51
2.	ქვიშაკვარცი	24	–
3.	ფერდობიდან ატმის ხეების ამოთხრა-ამოგლეჯვა შემოსაზ	69	11
4.	20% კუნძულების ამოგდება თანახმად ანაკ. ნუსხის	80	43
5	წიგნის კონტრ. ეხლონიშნის ფიზიკურ	218	09
		402	14
		402	14

საქართველოს შინაგან საქმეთა სამინისტრო
საარქივო სამსახური

ტ. ვაჭრ. ეკონომიური ფირმა თავადი ე. ნიკოლაძე
ტექნიკ ე. ნიკოლაძე

1910 4/4 № 52

საქართველოს მეფის ეროვნული ბიბლიოთეკის საბჭოთა ხელნაწერთა ფონდი

ქალ. ქუთაისი,
ბატონ ალექსანდრე ჯორბენაძეს
ფილ. ს. ე. ს. მდივანს

ბატონო,

ამ ბოლო ხანებში ჩვენ ბიბლიოთეკაში ბევრი ახალი ხელნაწერი შემოვიდა, რომელთა ნაწილი ჩვენ ბიბლიოთეკის ფონდებში უკვე ჩაწერილია, ნაწილი კი ჯერ ჩაწერილი არ არის. ამ ბოლო ხანებში ჩვენ ბიბლიოთეკაში ბევრი ახალი ხელნაწერი შემოვიდა, რომელთა ნაწილი ჩვენ ბიბლიოთეკის ფონდებში უკვე ჩაწერილია, ნაწილი კი ჯერ ჩაწერილი არ არის. ამ ბოლო ხანებში ჩვენ ბიბლიოთეკაში ბევრი ახალი ხელნაწერი შემოვიდა, რომელთა ნაწილი ჩვენ ბიბლიოთეკის ფონდებში უკვე ჩაწერილია, ნაწილი კი ჯერ ჩაწერილი არ არის. ამ ბოლო ხანებში ჩვენ ბიბლიოთეკაში ბევრი ახალი ხელნაწერი შემოვიდა, რომელთა ნაწილი ჩვენ ბიბლიოთეკის ფონდებში უკვე ჩაწერილია, ნაწილი კი ჯერ ჩაწერილი არ არის.

ჩვენი ეს ბიბლიოთეკა, თავის სრული ფონდებით და ნივთებით (ხელნაწერები, ქართული ბეჭდური წიგნები და ძველი ნივთები) ეკუთვნოდა ქართველ საზოგადოებას, რომელმაც ის 1919 წ. 7 მარტს ჩააბარა საქართველოს სახალხო განათლების სამინისტროს.

ჩვენი ეს ბიბლიოთეკა, თავის სრული ფონდებით და ნივთებით (ხელნაწერები, ქართული ბეჭდური წიგნები და ძველი ნივთები) ეკუთვნოდა ქართველ საზოგადოებას, რომელმაც ის 1919 წ. 7 მარტს ჩააბარა საქართველოს სახალხო განათლების სამინისტროს.

ამ ბოლო ხანებში ჩვენ ბიბლიოთეკაში ბევრი ახალი ხელნაწერი შემოვიდა, რომელთა ნაწილი ჩვენ ბიბლიოთეკის ფონდებში უკვე ჩაწერილია, ნაწილი კი ჯერ ჩაწერილი არ არის. ამ ბოლო ხანებში ჩვენ ბიბლიოთეკაში ბევრი ახალი ხელნაწერი შემოვიდა, რომელთა ნაწილი ჩვენ ბიბლიოთეკის ფონდებში უკვე ჩაწერილია, ნაწილი კი ჯერ ჩაწერილი არ არის. ამ ბოლო ხანებში ჩვენ ბიბლიოთეკაში ბევრი ახალი ხელნაწერი შემოვიდა, რომელთა ნაწილი ჩვენ ბიბლიოთეკის ფონდებში უკვე ჩაწერილია, ნაწილი კი ჯერ ჩაწერილი არ არის.

ჩვენ ბიბლიოთეკის ფონდებში უკვე ჩაწერილია, ნაწილი კი ჯერ ჩაწერილი არ არის. ამ ბოლო ხანებში ჩვენ ბიბლიოთეკაში ბევრი ახალი ხელნაწერი შემოვიდა, რომელთა ნაწილი ჩვენ ბიბლიოთეკის ფონდებში უკვე ჩაწერილია, ნაწილი კი ჯერ ჩაწერილი არ არის. ამ ბოლო ხანებში ჩვენ ბიბლიოთეკაში ბევრი ახალი ხელნაწერი შემოვიდა, რომელთა ნაწილი ჩვენ ბიბლიოთეკის ფონდებში უკვე ჩაწერილია, ნაწილი კი ჯერ ჩაწერილი არ არის.

ამ ბოლო ხანებში ჩვენ ბიბლიოთეკაში ბევრი ახალი ხელნაწერი შემოვიდა, რომელთა ნაწილი ჩვენ ბიბლიოთეკის ფონდებში უკვე ჩაწერილია, ნაწილი კი ჯერ ჩაწერილი არ არის. ამ ბოლო ხანებში ჩვენ ბიბლიოთეკაში ბევრი ახალი ხელნაწერი შემოვიდა, რომელთა ნაწილი ჩვენ ბიბლიოთეკის ფონდებში უკვე ჩაწერილია, ნაწილი კი ჯერ ჩაწერილი არ არის.

ამ ბოლო ხანებში ჩვენ ბიბლიოთეკაში ბევრი ახალი ხელნაწერი შემოვიდა, რომელთა ნაწილი ჩვენ ბიბლიოთეკის ფონდებში უკვე ჩაწერილია, ნაწილი კი ჯერ ჩაწერილი არ არის. ამ ბოლო ხანებში ჩვენ ბიბლიოთეკაში ბევრი ახალი ხელნაწერი შემოვიდა, რომელთა ნაწილი ჩვენ ბიბლიოთეკის ფონდებში უკვე ჩაწერილია, ნაწილი კი ჯერ ჩაწერილი არ არის.

Ваше Высокоблагородие
Милостивый Государь.

Имею честь покорнейше просить Ваше Высокоблагородие выдать мне свидетельство о том, что я действительно состоял в Вашем ведомстве с 14 августа 1905 г. по 1 ноября 1906 г.

Преподаватель Императорского Московского Технического Училища
Дмитрий Николаевич Журавский

2 ноября
1906 г.

ОПИСЬ
1910 IV/3 № 199

19 $\frac{6}{IV}$ 10 წ.

ქ. ვ. ქ. ს. ნოტარიუსს
ბ. ნიკოლოზის ძე ჯაფარიძისა.

ქალაქი ქუთაისი

ამისთანავე ქალაქ ქუთაისში 1909 წლის
შვიდმეტი ნოემბერს ამ ნოტარიუსის, 1910 წ.
ნოტარიუსის ბ. ნიკოლოზის ძე ჯაფარიძის
ადგილზედ.

ამისთანავე ქალაქ ქუთაისში, ჩემ ნოტარიუსის
ოფისში მეცხრამეტე-საუკუნის ოთხმოცდა-
ათიან წლებში ქალაქ ქუთაისის მცხოვრები
ჩემ ნაცნობი და ბატონი იმერეთის ეპარ-
ქიის ყოფილი მღვდელი ალექსანდრე
ნიკოლოზის ძე ჯაფარიძე, ასაკით ორმოც-
და-ათი წლისა: ქალაქ ქუთაისში
ბინა, სადაც ნოტარიუსი ადასტურებს
ამ ხელმოწერის ნამდვილობას და
ნებაყოფლობით ~~ხელმოწერა~~ ხელმოწერა
ამისთანავე ქალაქ ქუთაისში, ჩემ ნოტარიუსის

Начальник штаба Кавказской
Туземной конной дивизии сообщает
Вашему Превосходительству <u>для сведения</u> (despro-
portionnal samares). Извольте 20 Корпусной отдел

Должность Дашу засвидетельствовать, что Вашей Милости
Всею душою Преданный Вам Слуга

Р. Хаджи. Заведующий
Начальник Д. Д. Потоцкий

№178

13/III 1906

13

საქმიანი წერილები

ბ. ე. ბ. ე. ქ. ქ. ქ

От. Сантреси. Председатель
Отделения общества расп. грамотности
среди грузин Георгию Сихарулидзе.

ქართული ენის ინსტიტუტის ბიბლიოთეკა

19/IX

14

ბატონო გიორგი

ამჟამად გიგზავნით ჩანაწერ ვარიანტებს ორიოდე ადგილის დაზუსტების, ასევე ზოგიერთ სიტყვის ახსნა-განმარტების თხოვნით. ვფიქრობ, ამ ნაწილის 15 ფურცლიანი ტექსტის ბეჭდვა ერთ ნომერში შეიძლება. ვისურვებდი, რომ ეს ნაწილი ნოემბრის ნომერში დაიბეჭდოს.

ანგარიშსწორების ოპერაციის შესახებ

გიორგი ასათიანი

19 VIII 11 წ.

19 ½ XI 1[illegible]წ.

[illegible]

[illegible]

[illegible]

ქ. ბ. წ. ს. სამოქალაქო კოდ. ს. სამეწარმეო ვალდებულებათა კოდ. ს. სამეწარმეო ვალდებულებათა კოდ. ს. სამეწარმეო ვალდებულებათა

ბ) ქალაქის საბჭოს ნებართვა აუცილებელია.

7. ნაბიჯების ფასი % ეკისრება.

8. . . . . .

9. საწარმო ხელს აწერენ ქალაქის ან ოლქის აღმასრულებელი კომიტეტის თავმჯდომარე.

10 . . . . . .

დასკვნა:

1. საქმიანი ინტერესის ნებისყოფა ფასის ზევით ცვალებადია. ამასთანავე ფასის ზევით ცვალებადობა ყიდვა-გაყიდვის ფასის ერთობრივად — % ან ნამატ %10.

2. საწყისი ფასწარმოება ყიდვა-გაყიდვის ფასი ძალიან, ისიც ნაწილობრივ ფასის ცვალებადობის ზემოქმედებით ხდება ნაწილობრივ ადამიანის ნებისყოფით.

ინტერესთა აღმასრულებელი: ნ. ნებიერიძე

მდივანი. ვ. [illegible].

ინტერესთა ქ. ი ოლქის აღმასრულებელი კომიტეტის დადგენილებით 1926 წლის 1

საქართველოს
ქ. ზ. წ. ქ. ზ.
საზოგადოების
განყოფილება
19 18/III 12 წ.
№ 24
САМТРЕДСКОЕ О-ВО
РАСПРОСТРАНЕНИЯ
ГРАМОТНОСТИ

17

[illegible]

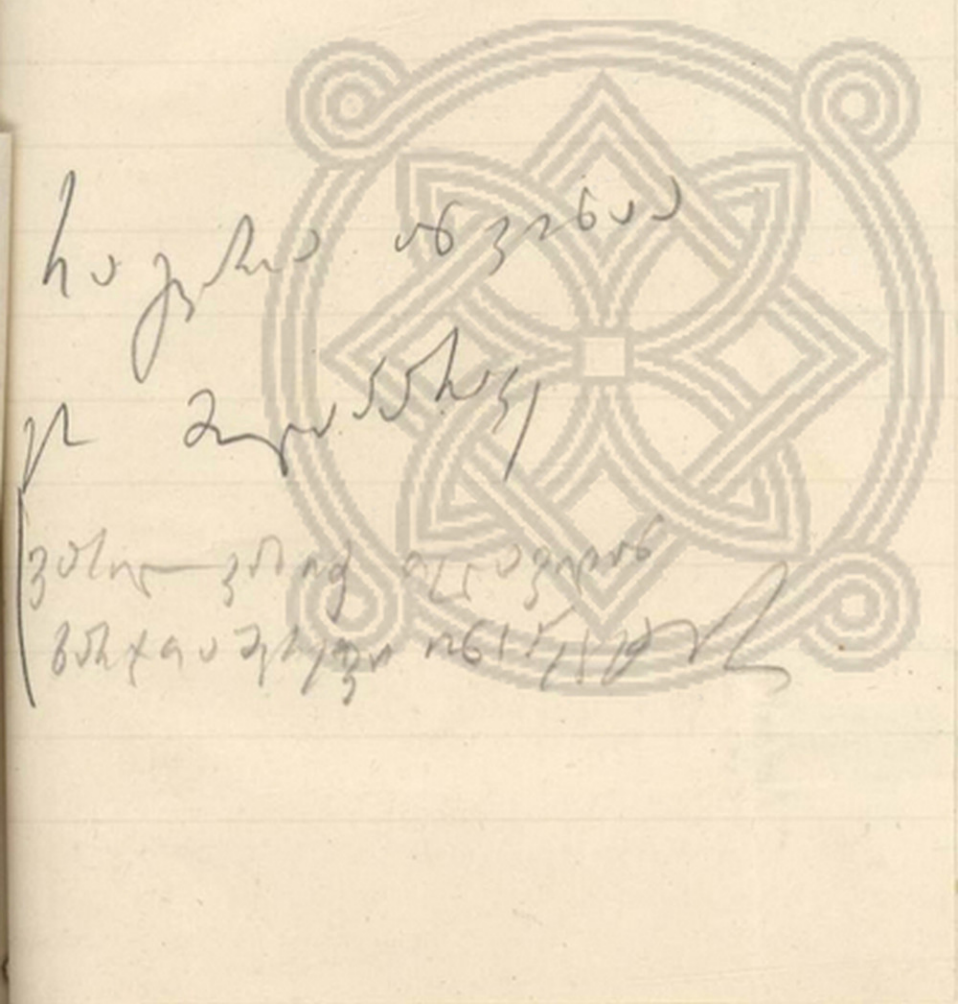
[illegible]
[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

19 18/III 12 წელი [illegible]

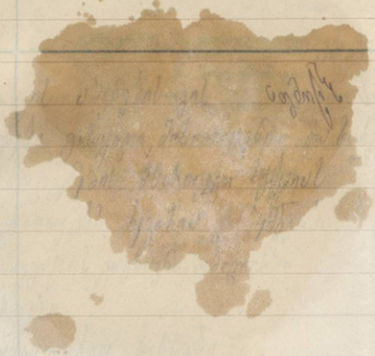


ხამტრედიის
ძ. შ. ვ. ძ. ნ.
ხაზოგადოების
განყოფილება

19 21/I 12 წ.
№ 14

СЪМТРЕДСКОЕ О-ВО
РАСПРОСТРАНЕНІЯ
ГРАМОТНОСТИ

18



ქ. შ. წერა-კითხვის გამავრცელებელი

საზოგადოების

[illegible] განყოფილების

შემოსავალი და გასავალი 191[illegible] წ.

№№		ათ.	კოп.
1	1911წელ. ნაშთი 1-ელ ივლის ჯერზედ	259	08
2	" საჭმლის ფული	95	00
3	ავადმყოფთ შემოწირულება	187	26
4	შემოსავლებიდან ჯამური	54	92
5	ჯერ მოსულად	5	00
6	ასოციაციის შენატანად	6	03
7	ფულის %%-ი	13	15
	სულ	620	44
	ივლის ერზე ფული	15	78
	ჯამი	636	22

№№		ათ.	კოп.
1	ხარჯად ავადმყოფთ	205	01
2	ჩაშლილ ფასიანი ქაღალდების გაცვლა	281	00
3	შემოსავლებში შეტანილ ნაშთის	15	50
4	ამოღებული ჩვენაც და ჯერშედ	30	62
5	ფულადად გაცვლილ ფასიანში	15	00
6	ჯერში	8	50
7	ასოციაციის ხარჯში	4	03
8	პროცენტები "	4	20
9	20% ცვლილის ჯერშედ 1912. 36წილ.	72	27
	სულ	636	22
	ჯამი	636	22

ჯერში ფული ცვლილის

ქ. შ. წერა-კითხ. გამავრც. საზოგადოების

_____ განყოფილებას

გამგეობისაგან

ანგარიში 1911 წ. მოქმედებისა

1. შედგენილება გამგეობისა (სრული სახელი, მამის სახელი და გვარი გამგეობის, სარევიზიო თუ სხვა კომისიის წევრებისა):

გამგეობა: 1. თავმჯდომარე: ქქ. სოციომან ნიკოლოზის ძე ჭყონელიძე.
2. მისი ამხანაგი: ქქ. ალექსანდრე გიორგის ძე ლასხიშვილი
3. მდივანი: ქალი ფრანცესკოს ასულ ჩაჩანაშვილი
4. ხაზინადარი გიორგი მიხაილის ძე ხიბაშვილი

წევრები 5. ქქ. ალექსანდრე ივანეს ძე ნინოშვილი
6. დავით მიხეილის ძე კვანტალიანი
7. გიორგი დიონისის ძე
8.
9.
10.
11.
12.
13.

სარევიზიო კომისია 1. მიხეილ მიქიას ძე მიქაძე
2. ალექსანდრე გიორგის ძე ხიბაშვილი
3. იასონი მიხაილის ძე ხიბაშვილი
4.
5.

კომისია (თუ სხვა რომელიმე კომისია არსებობს, უნდა აღინიშნოს მისი სახელი და საგანი). არსებობს წერა-კითხვის მოსახვეჭი წიგნის, საგან ერთი ოჯახი წიგნი გაიგზავნა
1. ივანეს ნინოშვილი
2. ალექსანდრე ლასხიშვილი
3.
4.
5.

2. როდის დაიწყო მოქმედება გამგეობამ და რამდენი სხდომა ჰქონდა 1911 წ. დამლევამდის: ძირით ახალის გამგეობის, ნაკლებ დანიშნულის ხვედრი გამგეობის, დაიწყო მოქმედება ნოემბრიდან 1911 წ. სხდომა ოქტომბერი 25.—

3. რამდენი საქმე გაარჩია გამგეობამ: 78, ბოლო 10 დანიშნული ჭყონელი არჩევისაგან

4. რომელი წევრი გამგეობისა რამდენჯერ დაესწრო სხდომას და რამდენჯერ არა:

თავმჯდომარე	სოფრომ ნაცვლიშვილ	დაესწრო 14	არ დასწრო 11
წევრი	შალვა გოძიაშვილ	" 17	" 8 "
"	გიორგი ქიბუაშვილ	" 24	" 1 "
"	ასყორდ ივანეშვილ	" 16	" 10 "
"	დავით მიქელაძ	" 12	" 13 "
"	გიორგი დანელია	" 13	" 4 "
"	გიორგი მახარაშვილ	" 21	" 4 "

თავმჯდომარე სოფრომ ნაცვლიშვილი ხან თვით იყო წასული, ხან კი სხვა წევრებს ანდობდა ხოლმე ამ საქმეს. ამიტომ ზოგიერთ სხდომაზე ის წევრები დასწრებიან, რომელთაც ეს საქმე ანდობილი იყო ხოლმე.

5. იყო თუ არა წლის განმავლობაში განყოფილების ყველა წევრის საზოგადო კრება და რა საგნები განიხილა (ცალკე უნდა გამოიგზავნოს საზოგადო კრებათა პროტოკოლების პირი): 1911 წელ. განსაკუთრებით შეხვედრა არ ჩვენებია. საზოგადო კრება, სამეურნეო მიმდინარეობის გამო, ხუთჯერ მაინც გადაიდო, ხუთჯერ ძალიან ცოტა დასწრების გამო.

6. რამდენი ნამდვილი წევრი ყავდა განყოფილებას საანგარიშო წელს (ცალკე უნდა გამოიგზავნოს წევრთა სია, სადაც უნდა აღინიშნოს სახელი, მამის სახელი და გვარი). ნამდვილი წევრი 57

1) სოფრომ ნაცვლიშვილი	5	29) ვასილ ნაცვლიშვილი	43) ალექსანდრე ლაზარაშვილი
2) ნაცვლიშვილი ნიკოლოზი	3	30) გიორგი ნაცვლიშვილი	44) ალექსანდრე ლაზარაშვილი
3) ნაცვლიშვილი ალექსანდრე	2	31) ალექსანდრე ნაცვლიშვილი	45) ალექსანდრე ლაზარაშვილი
4) ნაცვლიშვილი ალექსანდრე	4	32) ალექსანდრე ნაცვლიშვილი	46) ალექსანდრე ლაზარაშვილი
5) ნაცვლიშვილი ალექსანდრე	6	33) ალექსანდრე ნაცვლიშვილი	47) ალექსანდრე ლაზარაშვილი
6) ნაცვლიშვილი ალექსანდრე	1	34) ალექსანდრე ნაცვლიშვილი	48) ალექსანდრე ლაზარაშვილი
7) ნაცვლიშვილი ალექსანდრე		35) ალექსანდრე ნაცვლიშვილი	49) ალექსანდრე ლაზარაშვილი
8) ნაცვლიშვილი ალექსანდრე		36) ალექსანდრე ნაცვლიშვილი	50) ალექსანდრე ლაზარაშვილი
9) ნაცვლიშვილი ალექსანდრე		37) ალექსანდრე ნაცვლიშვილი	51) ალექსანდრე ლაზარაშვილი
10) ნაცვლიშვილი ალექსანდრე		38) ალექსანდრე ნაცვლიშვილი	52) ალექსანდრე ლაზარაშვილი
11) ნაცვლიშვილი ალექსანდრე		39) ალექსანდრე ნაცვლიშვილი	53) ალექსანდრე ლაზარაშვილი
12) ნაცვლიშვილი ალექსანდრე		40) ალექსანდრე ნაცვლიშვილი	54) ალექსანდრე ლაზარაშვილი
13) ნაცვლიშვილი ალექსანდრე		41) ალექსანდრე ნაცვლიშვილი	55) ალექსანდრე ლაზარაშვილი
14) ნაცვლიშვილი ალექსანდრე		42) ალექსანდრე ნაცვლიშვილი	56) ალექსანდრე ლაზარაშვილი
15) ნაცვლიშვილი ალექსანდრე			57) ალექსანდრე ლაზარაშვილი

7. საზოგადო დახასიათება გამგეობის მუშაობისა (რა ჰქონდა განზრახული, რას აკეთებდა, რა შეასრულა და რა ვერა, რა აბრკოლებდა მის მუშაობას; მოვალეში რას ფიქრობს მიაქციოს უმთავრესი ყურადღება და სხვ.)

ამის შესახებ ცალკე ქაღალდი უნდა დაიწეროს.

8. რამდენი სკოლა, ბიბლიოთეკა (ან სხვა დაწესებულება) ჰქონდა განყოფილებას:

განყოფილებას ერთხელ პქონია: სამეჯლისო, კამპანიები და ბანკეტობა, აგრეთვე ნებისყოფა ასეთები ვიც. 1911 წ. ჩვენი ჩაშიახლება ვიხილა. კითხვის ტერმინი, საკვლევი, ასევე იყოფება ამომწყვეტი ნივთები ვიხილა.

ვიცე-თავმჯდომარე [illegible]

მდივანი [illegible]

დ. ბერიძე

საქართველოს ეთნოგრაფიული მუზეუმის ვალუტის კოლექციის – ისტორიული
ნარკვევი.

საქართველოს ეთნოგრაფიული მუზეუმის ვალუტის კოლექციის ისტორია ორ ეტაპად შეიძლება დაიყოს. პირველი ეტაპი მოიცავს 1921 წლამდე პერიოდს, როდესაც ეროვნული მუზეუმის ფონდებში ვალუტის ნივთები ძირითადად ნუმიზმატიკური ინტერესის ობიექტებად (ძველი ფულები, ანტიკური მონეტები, ვერცხლის ნაკეთობები) ინახებოდა. მეორე ეტაპი 1921 წლიდან დღემდე გრძელდება და ამ პერიოდში ვალუტის ნივთები ეთნოგრაფიული მასალის ნაწილად იქცა.

1912წელს 1 იანვარს ეროვნული მუზეუმის ფონდებში იყო 16, ფიზიკურად მრავალფეროვანი 29, სულ ერთეული ვალუტის ნივთები ნუმიზმატიკური ნაკრები 45 ნიმუში.

1912წლის 1 იანვარს ვალუტის ნივთების ნაკრები 15ვ. 7ნ. ოქროსგან შედგებოდა 12ერთ./ვერცხ. 104ვ. 46ნ. ბრინჯაოსგან კი 4ვ. 4ნ. შეადგენდა იყო სულ 45ვ. 45ნ. ეროვნული მუზეუმის ვალუტის ნივთების ნაკრები 5ვ. 30ნ. ნუმიზმატიკური ნაკრები 29ვ. 50. სულ ერთეული ნივთები 9ვ. ეროვნული: ნუმიზმატიკური – 30ვ. ვალუტის ნივთების ნაკრები 29ვ. 50; ვალუტის ნივთების ნაკრები 20ვ. 80ნ. ოქროსგან ნაკრები 6ვ. 34ნ. ბრინჯაოსგან 2ვ. 04ნ.

ვალუტის ნივთების ნაკრები 16 ნივთი, ნუმიზმატიკური ნაკრები 29 ნივთი, სულ 45 ნივთი. ნუმიზმატიკური ნაკრები 29 ნივთი, ნუმიზმატიკური ნაკრები 29 ნივთი. ნუმიზმატიკური ნაკრები 29 ნივთი. ნუმიზმატიკური ნაკრები 29 ნივთი.

21/VI 1912 г.
Тифлисъ.

საქართველოს
ს. წ. წ. ქ. ს.
საზოგადოების
განყოფილება

19 5/VIII 12
№ 58.

САМТРЕДСКОЕ О-ВО
РАСПРОСТРАНЕНИЯ
ГРАМОТНОСТИ

მიღებულია 1912 წ. 7/VIII № 258

93

ქ. ქუთაისის ს. წ. ქ. კომიტეტის მიერ ძიძიგურის
ს. წ. საზოგადოების განყოფილებისათვის
გაგზავნილი ანგარიში.

I. ანგარიშის პერიოდში საზოგადოების წევრთა რიცხვი 736 პირი.

II. ანგარიშის პერიოდში საზოგადოების მიერ გამართული საჯარო ლექციების რიცხვი 3.

III. საზოგადოების განყოფილების მიერ გამოწერილი ჟურნალ-გაზეთების რიცხვი 10.

IV. ს. წ. საზ. ქ. კომიტეტის მიერ განაწილებული ლიტერატურის ღირებულება 210 მან. 50 კ.

V. საზოგადოების წევრთა შორის ანალფაბეტების რიცხვი 250 პირი.

VI. Разъяснить обязанности заведующего складом и кладовщика по приему, хранению и отпуску материалов.

VII. Выдать заведующему складом и кладовщику инструкции по приему, хранению и отпуску материалов. Срок 10 дней.

Начальник Цеха Кузнецов

Главный бухгалтер Цеха Петрова

Верно. Кладовщик.

1912 23/III № 218

ქ. ზ. ე. ს. კ. ლიტერატურის საზოგადოების
მდივანს ბ-ნ ალექსანდრე ცაგარელს.

15/III

—

ვიდრე ჩვენ ამ საკითხის გადაწყვეტას შევუდგებოდეთ, ჩვენ ვფიქრობთ საჭიროდ ვიცნოთ ის ვინ არის ეს ბ-ნი ალექსანდრე ცაგარელი, რომელიც ასე ნებაყოფლობით ჩაერია ამ საქმეში და ამ მიზნით ვთხოვთ ჩვენ ამის შესახებ ცნობების მოწოდებას.

ამასთანავე ვიტყვით, რომ ჩვენ ამ საკითხის გადაწყვეტას ვაპირებთ მხოლოდ მაშინ, როდესაც ამ საკითხის ირგვლივ ყველა საჭირო ცნობები ჩვენ ხელში იქნება.

ალექსანდრე ცაგარელი

ქ. ზ. ე. ს. კ. ლიტერატურის საზოგადოების
მდივანი ალექსანდრე ცაგარელი.

საქართველოს
ს. ფ. ს. რ. ს.
საზღვაო საქმეთა
სახალხო კომისარიატი
19 4/VII 21 წ.
№ —
САМТРЕДСКОЕ О-ВО
РАСПРОСТРАНЕНИЯ
ГРАМОТНОСТИ

მიღებულია 19 ივლისს 1921 წ.
მიმღები:

1912 12/VII წ.

25

ს. ქ. ქალ. საბჭოს

ქალაქ ქუთაისში.

ქალაქ ქუთაისის საბჭოს აღმასკომის
განკარგულებით ქალაქ ქუთაისში
ქალთა შორის წერა-კითხვის
გამავრცელებელ საზოგადოების
ფილიალი გაიხსნა.

ამ საზოგადოების მიზანია
ქალთა შორის წერა-კითხვის
გავრცელება, ამისათვის
საჭიროა ქალთა შორის
ბევრი წევრების შეყვანა.

ამიტომ ვთხოვ ქალაქ ქუთაისის
საბჭოს აღმასკომს, რომ
ამ საზოგადოების წევრად
შეიყვანოს.

საზოგადოების თავმჯდომარე

ქალაქ ქუთაისის საბჭოს აღმასკომის
მდივანს ამხ. ნიკოლაძეს.

26

Աշխիկրոսի ֆոնդ-ցուցակի կազմ.

24/ IX

1926 թ. կազմած ֆոնդացուցակս ուղիղ չափազանցութեամբ
մի օրացոյցի չափ մեծ է, ես կարծում եմ, որ կարողանայ
ներքոյ-նշեալ փոփոխութիւնները, ֆոնդացուցակը ընդունել
տպագրութեան: 1/ Հրատարակել միայն 1912 թ. մինչև
հարցերը բոլոր-ընդհանուր, 2/ ֆոնդերի ու հաստատութեանց
հատկացնել բոլոր-ամենայն միայն տպագրած, 3/
հետևիս կարգը չպահել ամենուրեք, որ տեսակ
ֆոնդերի միացնել. հետևի տեսակ ամենուրեք
հրատարակել կարգը. ~~ֆոնդ-ընդհանուր, հարց~~
~~բոլոր-ամենայն միայն հրատարակել ամենուրեք.~~

Ծանօթ. Հարգանքով

Ա. Ալպոյաճեան.

27

ქ. შ. წერა-კითხვის გამავრცელებელი

საზოგადოების

[illegible] განყოფილების

შემოსავალი და გასავალი 1912 წ.

შემოსავალი.

№№		ათ.	კაპ.
1.	ბიბლიოთეკის ინვენტარი	105.	
2.	სარეზერვო ფონდის პროცენტები	310.	
3.	სხვადასხვა	3.	
4.	საწევრო შენატანები	9.	92.
5.	ნაშთი წინა წლიდან	11.	79.
		438.	32.

გასავალი.

№№		ათ.	კაპ.
1.	ხელფასები მოსამსახურეთა	229.	50.
2.	ფოსტა-ტელეგრაფის ხარჯები	45.	
3.	ელექტროენერგიის და გათბობის ხარჯები	42.	50.
4.	სანიტარიული ნივთების შეძენა და რემონტი	3.	
5.	სხვადასხვა ხარჯები	7.	28.
6.	ბეჭდვითი ხარჯები	4.	50.
7.	20% ნაშთის გადატანა ანგარიშზე ტექნიკურ	83.	96.
8.	ნაშთი ანგარიშით 1911 წლისა	15.	78.
		438.	32.

მე ნ ე ჯ ე რ ი ს ხ ე ლ მ წ ი ფ ე

მე ნ ე ჯ ე რ ი ს ხ ე ლ მ წ ი ფ ე

19 3/IV 14 წ. №157

99

ქ. შ. წერა-კითხვის გამავრცელებელი

საზოგადოების

განყოფილების

შემოსავალი და გასავალი 1913 წ.

№№		ათ.	კაპ.
1.	[illegible]	213	=
2.	[illegible]	308	48
3.	[illegible]	6	=
4.	[illegible]	43	67
		571	15
		527-48	

№№		ათ.	კაპ.
1.	[illegible]	287	28
2.	[illegible]	122	=
3.	[illegible]	9	47
4.	[illegible]	13	41
5	[illegible]	19	
6.	[illegible]	1	80
7	[illegible]	11	49
8.	[illegible] 20% [illegible] 527.48 კ.	105	50
		571	15

[illegible]

იხილეთ 483-11

Инв. 19136 бух — 39

19135 — 35

— 26.

Инв. 19146 — 48

ქ. ს. წერა-კითხვის გამავრცელებელ საზოგადოების

[illegible] განყოფილების

გამგეობისაგან

ანგარიში 1913 წ. მოქმედებისა

1. შედგენილება გამგეობისა (სრული სახელი, მამის სახელი და გვარი გამგეობის, სარევიზიო თუ სხვა კომისიის წევრებისა):

გამგეობა: 1. თავმჯდომარე: [illegible]
2. მისი ამხანაგი: [illegible]
3. მდივანი: [illegible]
4. ხაზინადარი: [illegible]

წევრები 5. [illegible]
6. [illegible]
7. [illegible]
8. [illegible]
9. [illegible]
10. [illegible]
11. [illegible]
12.
13.

სარევიზიო კომისია 1. [illegible]
2. [illegible]
3. [illegible]
4.
5.

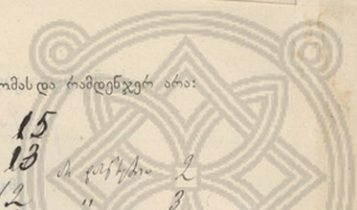
კომისია (თუ სხვა რომელიმე კომისია არსებობს, უნდა აღნიშნოს მისი სახელი და საგანი).

1. [illegible]
2. [illegible]
3. [illegible]
4.
5.

2. როდის დაიწყო მოქმედება გამგეობამ და რამდენი სხდომა ჰქონდა 1913 წ. დამლევამდის: [illegible]

3. რამდენი საქმე გაარჩია გამგეობამ: [illegible]

4. რომელი წევრი გამგეობისა რამდენჯერ დაესწრო სხდომას და რამდენჯერ არა:



1) [illegible] — 15
2) [illegible] — " — 13
3) [illegible] — " — 12 " 3
4) [illegible] — " — 11 " 4
5) [illegible] "
6) [illegible] " 18 " 4
7) [illegible] " 15 "

[illegible]

5. იყო თუ არა წლის განმავლობაში განყოფილების ყველა წევრის საზოგადო კრება და რა საგნები განიხილა (ცალკე უნდა გამოიგზავნოს საზოგადო კრებათა პროტოკოლების პირი):

6. რამდენი ნამდვილი წევრი ყავდა განყოფილებას საანგარიშო წელს (ცალკე უნდა გამოიგზავნოს წევრთა სია, სადაც უნდა აღინიშნოს სახელი, მამის სახელი და გვარი). [illegible]

7. საზოგადო დახასიათება გამგეობის მუშაობისა (რა ჰქონდა განზრახული, რას აკეთებდა, რა შეასრულა და რა ვერა, რა აბრკოლებდა მის მუშაობას; მომავალში რას ფიქრობს მიაქციოს უმთავრესი ყურადღება და სხვ.)
ამის შესახებ ცალკე ქაღალდი უნდა დაიწეროს.

8. რამდენი სკოლა, ბიბლიოთეკა (ან სხვა დაწესებულება) ჰქონდა განყოფილებას: [illegible]

[illegible]

32

ს. ბაქრიანის ს. წ. ს. სკოლის მოსწავლეთა ვარჯიშობის
წესით ივნ. 1926 წელი.

მოსწავლეები.

1.)	ხარება ფილიპე ბიჭისა	ქ. X
2.)	ფილი ქრისტეფორე ბიჭისა	ქ. X
3.)	ქრისტე ჩხეიძე ქალისა	ქ. X
4.)	ქალაქი ფილიპეშვილი ალიო ქალ	ე. X
5.)	ჯანელი ფილიპე ბიჭისა	ბ. +
6.)	ფილი ფილიპეშვილი ბიჭისა	ე. 6 X
7.)	ბაბილო ჩხეიძე ქალისა	ე. X 9
8.)	ანდრია ფილიპეშვილი ბიჭისა	ე. +
9.)	ფილიპე ალექსი ფილიპეშვილი ბიჭისა	ქ. X

მოსწავლეები.

1.	ბესიკი ფილიპე ბიჭისა	ი. 5 X
2.	ანდრია ალექსი ბიჭისა	ბ. X
3.	ქრისტე ქრისტეფორე ბიჭისა	ქ. X
4.	ილარიე ალექსი ალიო ქალ	ქ X
5.	ეკატერინე ფილიპე ქალისა	ე. +
6.	ანანია ფილიპე ბიჭისა.	ქ. X
7.	ილარიონ ფილიპე ბიჭისა.	ქ. +
8.	ქრისტინა ფილიპე ბერეკაშვილი	ბ. X
9.	ანდრია ილარიონ ალექსი ბიჭისა	ქ. X
10.	ილარიე ანანიაშვილი.	ბ X
11.	ალექსი ეკატერინე ალიო ქალ	ს. X
12.	ილარიონ ალექსიშვილი ბიჭისა.	ქ. +
13.	ფილიპეშვილი ნიკოლოზ ბიჭისა	ე. +
14.	ფილი ალექსიშვილი ალიო ქალ	ქ. +
15.	ფილი ქრისტეფორე ბიჭისა.	ე. X 10
16.	ალექსი ფილიპეშვილი ბიჭისა.	ქ. +

17. [illegible]
18 [illegible]
19. [illegible]
20. [illegible]
21. [illegible]
22. [illegible]
23. [illegible]
24. [illegible]
25. [illegible]
26 [illegible]
27. [illegible]
28. [illegible]
29 [illegible]

ქ. შ. წერაქითს. გამგეობის საზოგადოების

განყოფილებას

გამგეობისაგან

ანგარიში 1912 წ. მოქმედებისა

33

1. შედგენილება გამგეობისა (სრული სახელი, მამის სახელი და გვარი გამგეობის, სარევიზიო თუ სხვა კომისიის წევრებისა):

გამგეობა: 1. თავმჯდომარე: გიორგი ივანეს-ძე ლებანიძე.
2. მისი ამხანაგი: ბესარიონ გიორგის-ძე ჩაჩანიძე.
3. მდივანი: ვლადიმერ გიორგის-ძე წერეთელი.
4. ხაზინადარი იოსებ ივანეს-ძე ცქიტიშვილი.

წევრები 5. პაატა ივანეს-ძე ნინოშვილი.
6. გიორგი აკაკის-ძე მაყაშვილი.
7. დავით მიხეილის-ძე ყვანტარაძე.
8.
9.
10.
11.
12.
13.

სარევიზიო კომისია 1. ალექსი გიორგის-ძე ლიპარტელიანი
2. ჩხენკელი ალექსის-ძე ქურციკიძე
3. მახარე ტერენტის-ძე ჩიქვანი.
4.
5.

კომისია (თუ სხვა რომელიმე კომისია არსებობს, უნდა აღნიშნოს მისი სახელი და საგანი). ბუღალტერიის შესამოწმებელი კომისია
1. იოსებ ივანეს-ძე ცქიტიშვილი
2. გიორგი ალექსანდრეს-ძე ლიპარტელიანი
3.
4.
5.

2. როდის დაიწყო მოქმედება გამგეობამ და რამდენი სხდომა ჰქონდა 1912 წ. დამლევამდის: 1909 წლის 20. აპრილი 37 სხდომა

3. რამდენი საქმე გაარჩია გამგეობამ: 81 საქმე.

4. რომელი წევრი გამგეობისა რამდენჯერ დაესწრო სხდომას და რამდენჯერ არა:

1) [illegible] — 28.
2) [illegible] — 4. — 33
3) [illegible] — 2. — 35.
4) [illegible] — 3. — 34.
5) [illegible] — 11. — 26
6) [illegible] — 3. — 34.
7) [illegible] — 16. — 21

5. იყო თუ არა წლის განმავლობაში განყოფილების ყველა წევრის საზოგადო კრება და რა საგნები განიხილა (ცალკე უნდა გამოიგზავნოს საზოგადო კრებათა პროტოკოლების პირი):

6. რამდენი ნამდვილი წევრი ყავდა განყოფილებას საანგარიშო წელს (ცალკე უნდა გამოიგზავნოს წევრთა სია, სადაც უნდა აღინიშნოს სახელი, მამის სახელი და გვარი).

7. საზოგადო დახასიათება გამგეობის მუშაობისა (რა ჰქონდა განზრახული, რას აკეთებდა, რა შეასრულა და რა ვერა, რა აბრკოლებდა მის მუშაობას; მომავალში რას ფიქრობს მიაქციოს უმთავრესი ყურადღება და სხვ.)

ამის შესახებ ცალკე ქაღალდი უნდა დაიწეროს. [illegible]

8. რამდენი სკოლა, ბიბლიოთეკა (ან სხვა დაწესებულება) ჰქონდა განყოფილებას: [illegible]

[illegible]

საქართველოს
ქ. ზ. ვ. ა. ზ.
საზოგადოების
განყოფილება

19 11/XI 13 წ.
№ 47

САМТРЕДСКОЕ О-ВО
РАСПОРЯЖЕНИЯ

39

[illegible]

[illegible] გამგეობის ქალაქ
სამტრედიაში — აქვს. ქვემო ქართლის [illegible]
დეპარტამენტი, პოლიციის დეპარტამენტის 14 ოქტომბრის
ნებართვით ქალაქ ამოქმედდა,
ასისტენტი ქალაქის გამგეობის ქალა-
ქის [illegible]

[illegible]

ქალაქ. [illegible]

ქართველთა შორის
წერა-კითხვის გამავრცელებელი
საზოგადოება

საზოგადოების გამგეობა

№ 416

„31" ივლისს. 1913 წ.
ქ, ტფილისი.

375

წ.კ. გამავრ. საზ.
სამტრედიის განყოფილე-
ბის გამგეობას.

გთხოვთ დაჩქარებით გამოგზავნოთ 1913 წლის ანგარიში და შემოსავლის 20 %.

ამასთანავე გევგზავნებათ შესაფერი ბლანკები.

თავმჯდომარე

საქმისმწარმოებელი

САМАРКАНДСКОЕ О-ВО
РАСПРОСТРАНЕНИЯ
ГРАМОТНОСТИ

7/II
1915

Самаркандское Отделение
Общества Распространения
Грамотности
19—15 г.
№

7/II 15. №89.

[illegible]

[illegible]

[illegible]

განყოფილება

სამგზავრო

ს. შ. ს. ძ. ვ.
საზოგადოების
განყოფილება

19—1 წ.
№

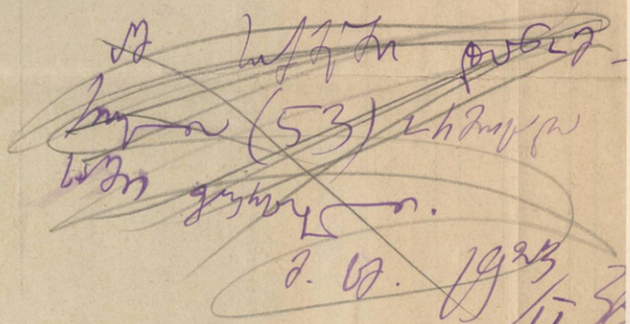
САМТРЕДСКОЕ О-ВО
РАСПРОСТРАНЕНИЯ
ГРАМОТНОСТИ

წევრი რიცხვი				191 წლის განმავლობაში შემოსავალი																					
1 იანვარს 191 წლის იყო	191 წლის მოიმატა	191 წლის განმავლობაში გამოაკლდა.	1 იანვარს 191 წელს არის.	ნამატი წლის განმავლობაში.		წევრის ან ქალების დამატებები.		სულისშემოდგომის შეგროვება.		სტუდენტობის საზეიმო საღამოს შემოსავალი.		შემოსავალი საანგარიშო ლექციის.		სხვა და სხვა შემოსავალი.		შეწირული ფულის საანგარიშო.		წევრის მოვალეობის ამაღება.		სხვა და სხვა.		ს უ ლ.	
მან.	კ.	მან.	კ.	მან.	კ.	მან.	კ.	მან.	კ.	მან.	კ.	მან.	კ.	მან.	კ.	მან.	კ.	მან.	კ.	მან.	კ.	მან.	კ.	მან.	კ.
61.	1	31	31.	105	50	129	=					31	90											266	40

გადაეცა: ს. ს. ს. [illegible]

ჩარიცხა:

37



ქ. შ. წ. კ. გამავრცელებელი საზოგადოების საბჭოს განუოფილების შემოსავალი 191 4 წ.

განყოფილება

	სკოლის შესანახად	დახმარება სხვა სკოლებს წერა-კითხვის გავრცელებისთვის.	მიმღოიოგების შესახებ	დახმარება სხვა და მიმღოიოგებს.	მთავარ განყოფილებას	განყოფილებისთვის	გაეთიბავანთვება და წერილობანი ხარჯი.	ინვენტარის შეძენა.	სტიპენდია ან ერთგულო-ვანი დახმარება.	მსახურებს.	სხვა და სხვა.	წერა-კითხვის გავრცელების საზოგადოებას	ხელოვნების საზოგადოებას	ს ა ე რ თ ო
	მან. კ.	მან. კ.	მან. კ.	მან. კ.	მან. კ.	მან. კ.	მან. კ.	მან. კ.	მან. კ.	მან. კ.	მან. კ.	მან. კ.	მან. კ.	მან. კ.
	- -	- -	- -	66 -	32 18	3 -					37 17	20 -	27 27	185.62

საქართველო
ს. შ. ს. კ. ს.
საქართველოს
განყოფილება
10 — 11 ნ.
№
САМТ[illegible]ОЕ О-ВО
РАСПР[illegible]ЕНИЯ
ГРАМО[illegible]ОСТИ

[illegible]

38

ქ. შ. წ. კ. გამავრცელებელი საზო-
გადოების [illegible] განყოფილების
გახსავალი 191 4 წ.

39

6 сентября 1936. Александрийская городская управа
г. о. г. Бобруйска настоящим доводит, что должен явиться в 15 дней
срок. а в случае неявки 18 будет составлен протокол, в случае
чего дело будет передано в суд.

1) Акт
2) свидетельство
3) и другие документы

Городской голова

Секретарь

Библиотека
Ф. Р. У. Д. В.
Библиографического
фонда
19—1 г.
№
САНТРЕДСКОЕ ОБЩО
РАСПРОСТРАНЕНИЯ
ГРАМОТНОСТИ

40

ქ. შ. წერაკითხვის გამავრცელებელ საზოგადოების
ახალციხის განყოფილების
გამგეობისაგან
ანგარიში 1914 წ. მოქმედებისა.

1. შედგენილება გამგეობისა (სრული სახელი, მამის სახელი და გვარი გამგეობის, სარევიზიო თუ სხვა კომისიის წევრებისა):

გამგეობა:
1. თავმჯდომარე: ჯ. ილიასშვილი კოტე მანანაშვილი
2. მისი ამხანაგი: ალ. ასპინძელი აკაკი ლაზარეს ძე
3. მდივანი: ბიჭიკა ხალვაშის კოტეგორის ძე
4. ხაზინადარი: ილიასშვილის იოსებ ანისიმის ძე

წევრები:
5. ჯიხაია ტარასის ლუკა ბაბუის ძე
6. გელოტია კოტეგორის ტარიელ ერმილეს ძე
7. ქარცივაძე კოტეგორის ალექსანდრე ბაბუის ძე
8. სალუქვაძე ნიკოლოზის ბესარიონ ალექსანდრეს ძე
9. ფუტკარაძე პეტრეს ვასილ ალექსანდრეს ძე
10. ხიზანიშვილი ივანეს ბაბუა ალექსანდრეს ძე
11. ილიასშვილი ივანეს ალექსანდრე ბაბუის ძე.
12. ჯაფარიძე ტარას ბაბუა ალექსანდრეს ძე
13. ნიკოლოზის ბაბუა ალექსანდრეს ძე

სარევიზიო კომისია:
1. ტარხნიშვილი ალექსანდრე ბაბუის ძე
2. ჯაფარიძე ალექსანდრე ბაბუის ძე
3. ქარცივაძე ალექსანდრე ბაბუის ძე
4. ილიასშვილი იოსებ ანისიმის ძე
5.

კომისია (თუ სხვა რომელიმე კომისია არსებობს, უნდა აღნიშნოს მისი სახელი და საგანი). ბიბლიოთეკის ბიბლიოთეკარი გ. მესხია

1. კოტე მანანაშვილი
2. ალექსანდრე ბაბუის ძე ქარცივაძე
3. ალექსანდრე კოტეგორის ძე სალუქვაძე
4.
5.

2. როდის დაიწყო მოქმედება გამგეობამ და რამდენი სხდომა ჰქონდა 1914 წლის განმავლობაში. 1914 წლის; ორჯერ სულ 15 სხდომა.

3. რამდენი საქმე გაარჩია გამგეობამ: 64 საქმე

4. რომელი წევრი გამგეობისა რამდენჯერ დაესწრო სხდომას და რამდენჯერ არა:

1) [illegible] — 15 — —
2) [illegible] — 11 — 4
3) [illegible] — 12 — 3
4) [illegible] — 14 — 1
5) [illegible] — 10 — 5
6) [illegible] — 15 — —
7) [illegible] — 5 — 10
8) [illegible] — 3 — 12 [illegible]
9) [illegible] — 8 — 7 [illegible]
10) [illegible]

5. იყო თუ არა წლის განმავლობაში განყოფილების ყველა წევრის საზოგადო კრება და რა საგნები განიხილა (ცალკე უნდა გამოიგზავნოს საზოგადო კრებათა პროტოკოლების პირი): [illegible]

6. რამდენი ნამდვილი წევრი ჰყავდა განყოფილებას საანგარიშო წელს (ცალკე უნდა გამოიგზავნოს წევრთა სია, სადაც უნდა აღინიშნოს სახელი, მამის სახელი და გვარი). 31 წევრი

7. საზოგადო დახასიათება გამგეობის მუშაობისა (რა ჰქონდა განზრახული, რას აკეთებდა, რა შეასრულა და რა ვერა, რა აბრკოლებდა მის მუშაობას; მომავალში რას ფიქრობს მიაქციოს უმთავრესი ყურადღება და სხვ.)
ამის შესახებ ცალკე ქაღალდი უნდა დაიწეროს.

8. რამდენი სკოლა, ბიბლიოთეკა (ან სხვა დაწესებულება) ჰქონდა განყოფილებას: [illegible]

[illegible]

საამქრედის
ქ. ფ. ვ. ქ. ბ.
საზოგადოების
განყოფილება
19—1 წ.
№

ТАМПРЕДСКОЕ О-ВО
РАСПРОСТРАНЕНИЯ
ГРАМОТНОСТИ

28 აგვისტო 1913 წ. წმიდაის წმიდათა ეკლესიის ეპარქიის ეპისკოპოსის ეპარქიის ეპისკოპოსის ეპარქიის ეპისკოპოს

საქართველოს
ა. ს. ს. რ.
სახელმწიფო
საარქივო
29—1 წ.
№

1913 წლის 23 მარს სოფელი ყვირილა კრებისა
ს ო ქ მ.

ამხანაგობის წევრის II ოთხის კრებაზე ისმენდნენ ამხანაგობის თავმჯდომარის მოხსენებას ამხანაგობის საქმეების მდგომარეობის შესახებ და 25 კრების წევრის

კრებამდეც იყო სხვადასხვა განსაზღვრული მიზნით, ხოლო 28 იანვრის წლიდან ყველა 1912 წლის ჰა-ნაკვეთ-ფასიანი ნაკეთები კრებისა და თავის მიზნების ნაშრომები მიეცა ყველას; 1912 წ. ნაკეთების და მიწერილობა, საშუალო ხარჯი-ამოსავალი კრებისა და ფიქსირების 1913 წლის და ახალი წლის შესახებ

ყველა აქციონერის საკითხის თანახმად წაიკითხა ერთი კანონი, ნაკეთები 28 იანვრის ანგარიში.

1913 წლის 28 იანვრის ანგარიში ყოველ ნაკეთებზე მიწერილ 1912 წლის ჩა/ნერგის ნაკეთის.

მოსავალი 1912 წლის ნაკეთ ჩ საქმიანი კრებისა ნაკეთ-ნერგების წყალი 22 ნერგი იანვის 12 ნაკეთ-ნაკეთი და 20- ნაკეთები. 1913 წლის კი იანვრის 38 ნერგი, იანვის 9 ნაკეთ-ნაკეთი და 29 ნაკეთები. ანგარიშის კანონი ნერგების ნერგი ნაკეთ-ნაკეთ ნაკეთ იანვის ანგარიშის ნაკეთ, ნერგები ნაკეთები ნაკეთ და ნაკეთები ნერგის ნაკეთ ნაკეთ ნაკეთ

ხელსახლ ქანაში 214 ად. კაშელის ქალ 80 ა 23 კად.; ქალეს ჩიგარი 242 50 კად
სიგრილ-ქანაში ქალ ხელი ქალი ალეკსეი კაი 3026. 20 კად. სულ ჯამაში ვალებული
ქანაში ად ნაბორი 8832 22 კად.

კაშელის ქალი ხელ ალეი ალეი ალეკსეი ანდრეი ქალი, ხა ალეი 205 ნაი ნაბორი
ნაბრილ-ქვეშელი, ალეი ვალებული ალეკსეი ალეკსეი ალეი ალეი ალეი
ქალი ალეი. ალეი 205 ჯამაში ალეკსეი კაშელის, ხელი ალეი ალეი ალეი

ჯერი ქალი ალეი ანდრეი

წილი ხელი ალეი: ალ ხაი ქალი ალეკსეი ალეკსეი ალეი, ხელი 1915.
კაშელის ქანაში კაშელი ალეი ალეკსეი ალეი ალეი ალეი ალეი. ალ ალეი ქალი 1925.
ალ ალეი ალეი ალეი ალეი ალეი ალეი ალეი ალეი ალეი ალეი ალეი ალეი
კაშელის ალეი ალეი ალეი ალეი ალეი ალეი ალეი ალეი ალეი ალეი ალეი
ალეი

ის ბიბლია, სადაც ბერძნული სათაურებია

ამ ბიბლიის, სადაც ბერძნული, სათაურებია ასოებით დაწერილი ოსმალური ტექსტი და ბერძნული ის ტექსტი და ასოებით ნაწერი ბერძნული ტექსტი ერთ წიგნში ერთმანეთის პირდაპირ დაბეჭდილი. ეს ბიბლია ბერძნულ ენაზე ნათარგმნი ბერძნული ბიბლიის მიხედვით, რომელიც ბერძნებმა ოსმალეთის ბერძნებისათვის 1912 წლის ბერძნულ-ოსმალეთის ომის დროს გაავრცელეს, რომ ბერძნული ბიბლიის ეს ნაწილი ბერძნებისათვის ბერძნულ ენაზე ნათარგმნი ბერძნული ბიბლიის ნაწილი ყოფილიყო. ეს ბიბლია ბერძნულ ენაზე ნათარგმნი ბერძნული ბიბლიის ნაწილი 1912 წელს ბერძნებმა ოსმალეთის ომის დროს გაავრცელეს. ბერძნული ბიბლიის ეს ნაწილი ბერძნებისათვის ბერძნულ ენაზე ნათარგმნი ბერძნული ბიბლიის ნაწილი ყოფილიყო. ეს ბიბლია ბერძნულ ენაზე ნათარგმნი ბერძნული ბიბლიის ნაწილი 1912 წელს ბერძნებმა ოსმალეთის ომის დროს გაავრცელეს. ბერძნული ბიბლიის ეს ნაწილი ბერძნებისათვის ბერძნულ ენაზე ნათარგმნი ბერძნული ბიბლიის ნაწილი ყოფილიყო.

ბიბლიის ბერძნული ტექსტი ბერძნული ასოებით ნაბეჭდია. ბერძნული ასოები ბერძნული ბიბლიის

[illegible]

[illegible]

[illegible]

ბიბლიოთეკა
ს. ე. ს. ძ. ს.
სამთავრობოთა
ცენტრალური
19—1 წ.
№
САМТРЕДСКОЕ О-ВО
РАСПРОСТРАНЕНИЯ
ГРАМОТНОСТИ

საქართველოს
ს. ტ. ფ. ძ. ვ.
საზოგადოების
განყოფილება
19—1 წ.
№
САМТРЕДСКОЕ О-ВО
РАСПРОСТРАНЕНИЯ
ГРАМОТНОСТИ.

117

7/Клич

1914 Отъ Совѣта
Клубъ 1-го Мая.

27 ივნისი 1946 წელს ქ. ბათუმში, ბულვარის
ქ. 3 ნ. 5 ქ. 1 სახლის კომენდანტის ბინაში ბათუმის ქალაქის, ჭავჭავაძის
54 ნომრიანი ფოსტის 20 ნომრის ბრიგადა თავის ყოველდღიური საქმიანობის
და ვალების ვადების ბინის. ს. ქართველიშვილი თავმჯდომარეობდა
ამ ბრიგადის ბინის ნომრის ბინის ნომრის ბინის ნომრის ბინის ნომრის
ვალების ვადების

8 ივნისს ჰქონია ადგილი კანტონალურ ს. ც. კ. წევრების ყრილობას
ქალაქში ახალციხეში. იქ შეიარაღებულმა 4 ივნისს ცხრილი ფოსტა ავტო
26 ცხენი და ვაგონები ე. ი. ავტომობილები ოთხ-ექვსტონიანი. ცხენებ ამოიყვანეს
ახალციხის კანტონალურ ს. ც. კ. წევრებმა. ამათ შორის ბევრი ბოლშევიკი
ყოფილა. ავტომობილები ახალციხეში დარჩა. ამათ შორის ერთი ფოსტა
ავტომობილი 15 ცხ/ძ 2 ტონა 1913 წ. ავტომობილის ქარხნის. ეს ავტომობილი
ჩვენ ვიყიდეთ 4 ივნისს.

კანონიერად იქნა ჩვენ მიერ ნაყიდი.

ავტომობილი ხმარებაში 2 წელიწად ვიყენებდით და მხოლოდ ვიყიდეთ
ის ვაგონები 1913 წლის ნოემბერში. ის ვაგონები ჩვენ გადმოვიყვანეთ
1914 წ. ზამთარში ბორჯომიდან.

ჩვენ ვიყიდეთ ავტომობილი 1913 წ. 15 ნოემბერს ჩვენ ავტომობილის ქარხნის
15 ცხ/ძ 2 ტონა თავის ავტომობილის ქარხნის ავტომობილი ფოსტა
ავტომობილი ამ ავტომობილის ქარხნის ავტომობილი ფოსტა ავტომობილი
ავტომობილი ავტომობილი ავტომობილი ავტომობილი ავტომობილი

Санктпетербургское о-во распространения издательского дела
19—1 г.
№
САНКТПЕТЕРБУРГСКОЕ О-ВО РАСПРОСТРАНЕНИЯ ИЗДАТЕЛЬСКОГО ДЕЛА

[illegible] 19 15 № 126.

Телеграмма

Получив Ваше письмо, я немедленно телеграфировал Вам, что Вы можете [illegible] Ваши предложения. Теперь, когда Вы уже [illegible] Ваши предложения, я могу только повторить, что я не могу [illegible] Ваши предложения. Я не могу [illegible] Ваши предложения. Я не могу [illegible] Ваши предложения.

8 ապրիլ 1915 թ.

Հարգելի Պ. Զարդարյան,

Ձեր նամակը ստացա ուրախությամբ, որովհետև ես էլ ուզում էի Ձեզ գրել, բայց չգիտեի, թե ինչպես գրեմ։ Ես ուզում էի Ձեզ հարցնել, թե ինչպես կարելի է ինձ հետ հաղորդակցություն պահել

8 Ноября 1915 года. Сего числа Сызранское Уездное Земское Собрание в составе 18 гласных, открыло свое очередное осеннее заседание под председательством Председателя Управы Уездного Земства Н. Н. Ивановского.

Председательствующий объявил собранию о том, что Губернская Земская Управа в своем отношении от 30 Сентября с. г. за № 6512 сообщила, что Губернское Земское Собрание в своей очередной сессии 1913 и 1914 г. г. постановило ходатайствовать перед Правительством о разрешении Губернскому Земству выпустить заем на сумму 1 миллиона рублей, с тем, чтобы часть этого займа, а именно 500 тысяч рублей, была употреблена на ссуды населению Губернии, пострадавшему от неурожая 1913 года. Ходатайство это было удовлетворено Правительством, и Губернскому Земству разрешено выпустить заем на 5½ процентных облигациях, с погашением в 56½ лет. Облигации эти были выпущены в 1914 году, и в настоящее время в Губернской Земской Управе имеется 8512 облигаций на сумму 851200 рублей. Из этого числа 1500 облигаций на сумму 150000 рублей были заложены в Государственный Банк, а остальные 7012 облигаций на сумму 701200 рублей были проданы Банкирскому Дому Ротштейн и Ко. в Петрограде. Вырученные от продажи деньги были внесены в Государственный Банк. Проценты по облигациям уплачиваются 1 Января и 1 Июля каждого года. Первый купон был уплачен 1 Января 1915 года. Погашение займа должно производиться в 56½ лет, начиная с 1 Января 1916 года. Для погашения займа Губернское Земское Собрание постановило ежегодно отчислять по 11 копеек с души. Для этого Губернская Земская Управа должна составить ежегодно смету, которая должна быть утверждена Губернским Земским Собранием. Председательствующий предложил Собранию избрать Комиссию для рассмотрения сметы, составленной Губернской Земской Управой. Собрание постановило избрать в Комиссию гласных: Н. Н. Ивановского, Н. Н. Ивановского 2-го, Н. Н. Ивановского 3-го, Н. Н. Ивановского 4-го, Н. Н. Ивановского 5-го и Н. Н. Ивановского 6-го.

Председательствующий объявил собранию о том, что Н. Н. Ивановский 7-й, Н. Н. Ивановский 8-й, Н. Н. Ивановский 9-й, Н. Н. Ивановский 10-й и Н. Н. Ивановский 11-й, избранные Земским Собранием в Комиссию для рассмотрения сметы, составленной Губернской Земской Управой, по случаю своего отсутствия, не могут принять участия в работах Комиссии. Собрание постановило избрать вместо них Н. Н. Ивановского 12-го, Н. Н. Ивановского 13-го, Н. Н. Ивановского 14-го, Н. Н. Ивановского 15-го и Н. Н. Ивановского 16-го.

Председатель Земской Управы Н. Н. Ивановский

8 Ноября 1915 г. Секретарь Н. Н. Ивановский

САМАРСКОЕ О-ВО РАСПРОСТРАНЕНИЯ ГРАМОТНОСТИ

1915 წლის 28 მაისს 8 საათზე ადგილობრივ ს. ვანის გამგეობაში
ვანის მაზრის ბეჭდით ადგილობრივ ვანის მაზრის
ბ. ს. ვანის ბეჭდით გამოვლინდა ადგილობრივ ვანის მაზრის
62 წლის. ამათ ის ასაკის ვაჟები, 8 წლამდე ნაკლები ასაკის
ბეჭდით; ბეჭდით გამოვლინდა 27 წლის, ამათ 2 ბიჭი
წლის ან 25 წლამდე, და 1915 წლამდე ბეჭდით
35 წლის, ამათ 6 ბიჭი, 12 წლამდე ან 28 წლამდე.
ვანის მაზრის ბეჭდით ადგილობრივ ვანის მაზრის
ვანის მაზრის 1912, ადგილობრივ ვანის მაზრის 1913 წ.
ან 1913 წ. 20% ადგილობრივ ვანის მაზრის 1862 წ.
ვანის მაზრის 2662 წ. ამათ ვანის მაზრის, ან 1852 წ. ვანის
მაზრის, ადგილობრივ ვანის მაზრის 20% ვანის ადგილობრივ ვანის
1913 წლის ვანის მაზრის ვანის ადგილობრივ ვანის, ვანის ვანის
ვანის მაზრის ადგილობრივ ვანის მაზრის ვანის ვანის
ვანის ვანის.

ამ ბეჭდით, ვანის მაზრის 1914 ვანის მაზრის ბეჭდით, ვანის
ვანის, ვანის 2662 წ. ვანის ვანის ვანის მაზრის
ვანის ვანის ვანის მაზრის. ამ 2662 ვანის ვანის ვანის;
ვანის ვანის ვანის მაზრის; ვანის ვანის ვანის მაზრის
ვანის ვანის; 202 ვანის ვანის ვანის ვანის ვანის
ვანის ვანის ვანის; 12 ვანის. ვანის ვანის ვანის ვანის
352 ვანის 1913 წლის ვანის ვანის ვანის; 322 ვანის 20% ვანის
ვანის ვანის ვანის (1862 ვანის ვანის ვანის
ან ვანის ვანის ვანის ვანის ვანის, ვანის ვანის
ვანის ვანის 202. 78 ვანის. ვანის ვანის ვანის ვანის
ვანის ვანის ვანის ვანის 1913 წ. ვანის ვანის ვანის
ვანის ვანის.

ვანის ვანის ვანის ვანის ვანის ვანის ვანის ვანის ვანის ვანის

ის ამ 1915 წლის დეკემბერში ქალაქ ბათუმში
ჯამში 400267 მანეთი. ეს ფული ქალაქ ბათუმის
1913 წლის ქალაქის ბიუჯეტით, ის ასიგნაციები,
ქალაქ ბათუმის ქალაქის ბიუჯეტით, ის ასიგნაციები
ის ქალაქ ბათუმის ქალაქის ბიუჯეტით, ის ასიგნაციები
ის ქალაქ ბათუმის ქალაქის ბიუჯეტით, ის ასიგნაციები

[illegible] [illegible] [illegible] [

В этом деле прошнуровано
Пятьдесят три (53)
"17" VI 1957г. Подп. Лукьянов

ПРОСМОТРЕНО:
"18" XI 1958г.

ЦГИА
ПРОСМОТРЕНО:
9 XII 1958.

В этом деле прошнуровано
(53) пятьдесят три листов
"15" 12 1963 г.
Подпись